

# 「著作権研修」

2020年10月8日（木） （一社）日本観光通訳協会（JGA）研修のお知らせ

第一支部運営委員会

私達、全国通訳案内士はお客様に旅を楽しんでいただき、日本を理解して戴くために地図や写真や、そのコピーを使って説明します。ところが、ガイドが普通に使うツールの殆どが著作権法を侵害しているといわれます。日頃の業務に潜むリスクやトラブルの実態をお聞きし、トラブル回避の方法を学び、自信を持ってプレゼンができるようにガイディングの準備をしてシーズンに備えましょう。

弁理士の河野誠先生を講師にお招きして、私達の質問にお答えして戴きながら著作権法を理解しましょう。

当日の質疑応答はいたしませんで、参加者からの質問を事前に受け付けます、質問は下記担当者にご提示ください、8月末までに集めたいと思います、皆様からの質問をお待ちしております。

<質問受付> 矢木野 さか恵 [viva\\_yagino@yahoo.co.jp](mailto:viva_yagino@yahoo.co.jp)

畑川 明子 [hatagawa@fg7.so-net.ne.jp](mailto:hatagawa@fg7.so-net.ne.jp)

または、申し込みURLに書き込みください。

<日 時> 2020年10月8日（木） 16:30～17:30 オンライン研修

当日の質疑応答、チャット、参加者の顔出しはありません。すべての質問に十分なお答えができないこともありますので、ご承知ください。皆様からの質問次第で、若干の延長の可能性もあります。

<定 員> 70名 先着順

<オンライン入室> 15:50～

〈参加資格〉全国通訳案内士資格者（JGA 会員は令和 2 年度年会費支払済みの方）

マイク付きパソコンをお持ちの方で、Zoom 会議システムテストを受けること。

（尚、既に Zoom での研修・会議等を実施済みのパソコン利用の方はテスト不要）

〈接続テスト〉Zoom システムを未使用の方、あるいは接続に不安のある方は、以下のいずれかの日の指定時間にテストをお受け下さい。（接続テスト担当：美澤 雄久 常務）

9 月 29 日（火）10:00～11:00 テスト実施

※仮受付の連絡があった方が対象。仮受付メールにて接続用テスト URL を通知します。

※当日、接続不良による返金はありません。接続テストで事前に確認下さい。

<参加費> JGA 会員：2,000円、非会員：3,000円（いずれも指定口座に事前振込）

<講師> じんざい国際特許事務所 代表パートナー・弁理士 河野 誠氏

<申込み開始> 会員 8月25日（火）20:00（厳守、事前申し込みは無効）

非会員9月1日（火）20:00（厳守、事前申し込みは無効）

<申込み締切> 会員・非会員とも 9月27日（日）15:00（厳守）

<申込方法> 申し込みページにアクセスの上、下記の事項をもれなく記載ください。

申し込みページURL: <https://adp.la/events/?key=COPYRIGHT201008>

①研修名「著作権研修」、②氏名・ふりがな、③携帯電話番号(当日連絡可能なもの)、④居住都道府県、⑤メールアドレス、⑥登録言語、⑦（非会員のみ）全国通訳案内士登録証番号、⑧（非会員のみ）今後JGAからの研修等のご案内を希望しますか？ [はい/いいえ（いずれか）] ⑨ご質問（自由記述）

※参加費領収書は、今回は発行しません。ATM明細、またネットバンキングの振り込み内容明細はそのまま領収書として利用頂けますので、そちらをご利用ください。

\*JGA会員で令和2年度年会費未納の方は、年会費をお振込みいただき、それからお申込みください。

\*定員内のお申込みは仮受付となります。仮受け付の連絡がありましたら、4営業日以内に参加費を下記口座にお振込み下さい。尚、振り込み手数料はご負担願います。

お振込みをもって、受け付け完了となります。10月1日までにお振込みがない場合はキャンセルとみなします。お振込みが間に合わない場合は、JGA事務局迄入金予定日をご連絡下さい。

\*振込者名の後ろに「チョ」と追記願います。

<振込先>銀行名：三井住友銀行 丸ノ内支店（245）

普通口座、口座番号：0986149

名義：イツパンシヤダンハウジンニホンカンコウツウヤクキヨウカイ ケンシユウ

※土日・祝日はJGA事務局は休日ですので、お電話での連絡が出来ません。予めご了承ください。

一般社団法人 日本観光通訳協会（月～金9：30～16：30）

〒101-0024 東京都千代田区神田和泉町1-6-1インターナショナルビル603号室

電話番号 03-3863-2895（ツーヤクゴー）FAX番号 03-3863-2896

E-mail: [info@jga21c.or.jp](mailto:info@jga21c.or.jp) URL: <http://www.jga21c.or.jp/>